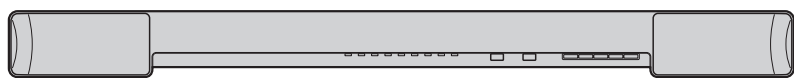
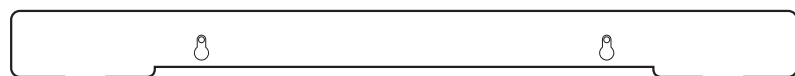


## Supplied items

Before assembling and connecting, make sure you have received all of the following items.



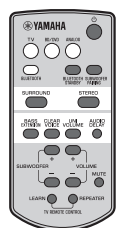
Sound bar (ATS-CU2030)



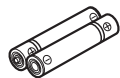
Mounting template  
(Use when attaching the sound bar to a wall.)



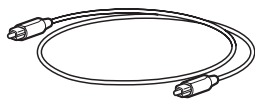
Wireless subwoofer  
(NS-WSW41)



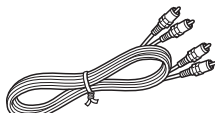
Remote control



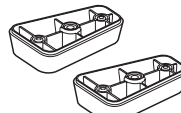
Two AAA batteries  
(Install the batteries in  
the remote control.)



Optical cable  
1.5 m (4.9 ft)



RCA stereo cable  
1.5 m (4.9 ft)



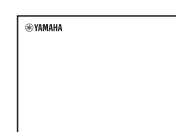
Stand x 2  
(For sound bar)



Screw x 2  
(For attaching  
the stand)

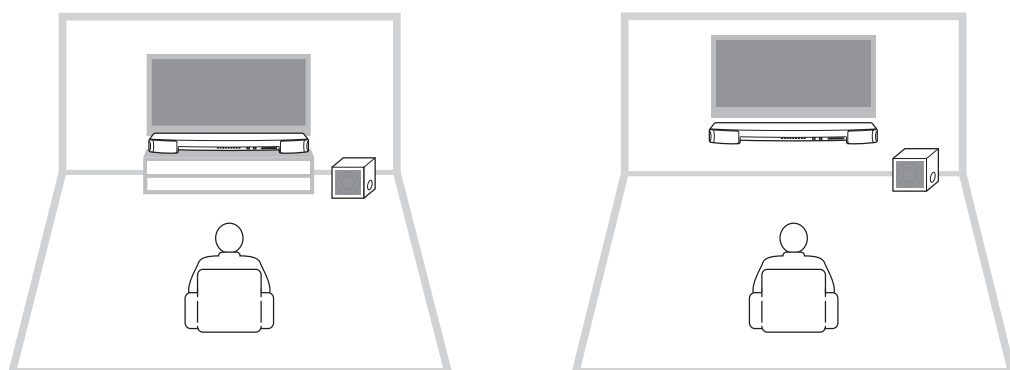


Owner's Manual



Quick Start Guide  
(This sheet)

## Placement



Place the sound bar in front of or below your TV, either with or without a stand, at least 2" away from your TV.

Place the subwoofer to the outside of the sound bar. To avoid echoes from the wall, face the front side of the subwoofer slightly inward.

The sound bar may also be mounted on a wall, using the included mounting template and commercially available screws. Refer to the Owner's Manual for additional mounting instructions.

### NOTE

- Be careful not to stack the sound bar/subwoofer with any other components, as vibration may cause system disruption in other components.

## Connections

1. **Connect the TV and sound bar with the optical cable (supplied).**

Remove the cap of the optical cable and check the direction of the plug.



2. **Connect the power cable of the sound bar and subwoofer to AC wall outlets.**

3. **Turn on the TV and set the volume to minimum.**

4. **Disable the TV speakers using the TV's audio settings menu (if available).**

### HINT

If a setting to disable the speaker output is not available on your TV, you may disable it by connecting headphones to the headphone jack on the TV. For details, refer to the instruction manual of the TV.

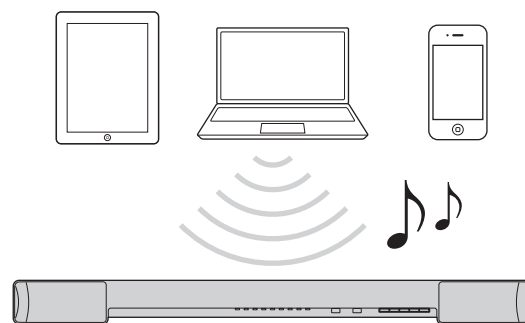
## Watching TV

For details, refer to the Owner's Manual.

1. **Press to turn on the sound bar.**  
The subwoofer turns on automatically simultaneously with the sound bar.
2. **Press the TV key to select TV as the input source.**
3. **Select the desired input source on the TV.**
4. **Press the VOLUME (+/-) keys to adjust the volume.**

## Playback of a Bluetooth® device

You can connect a *Bluetooth* device, such as a smartphone or digital music player, with the sound bar wirelessly. For details, refer to the Owner's Manual.

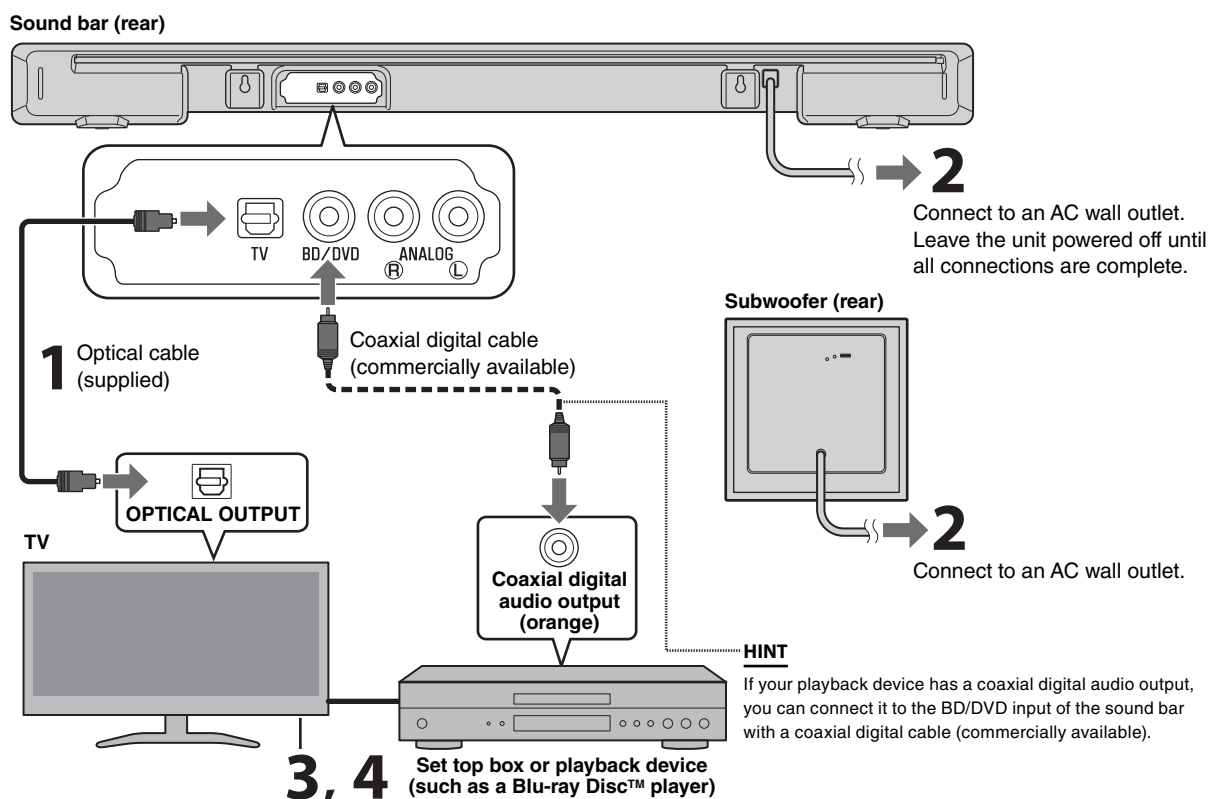


## ... and more features!

For details about the other useful features, refer to the Owner's Manual.

- TV remote control learning function
- TV Remote Repeater
- Clear voice
- UniVolume

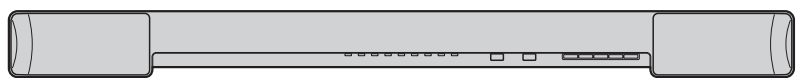
The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Yamaha Corporation is under license. Blu-ray Disc is a trademark of the Blu-ray Disc Association.



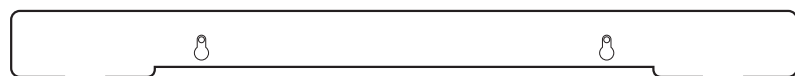
# ATS-2030 Guide de démarrage rapide

## Éléments livrés

Avant d'assembler et de connecter ce produit, assurez-vous d'avoir reçu l'ensemble des éléments suivants.



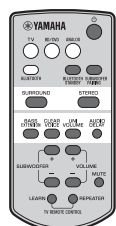
Barre de son (ATS-CU2030)



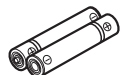
Gabarit pour le montage  
(Utilisation en cas de fixation de la barre de son à un mur)



Caisson de graves sans fil (NS-WSW41)



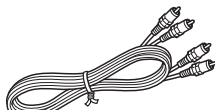
Télécommande



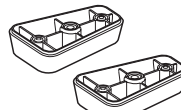
Deux piles AAA  
(Installez les piles dans la télécommande.)



Câble optique 1,5 m



Câble stéréo RCA 1,5 m



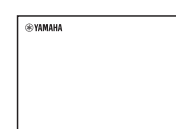
Support x 2  
(Pour la barre de son)



Vis x 2  
(Pour fixer le support)

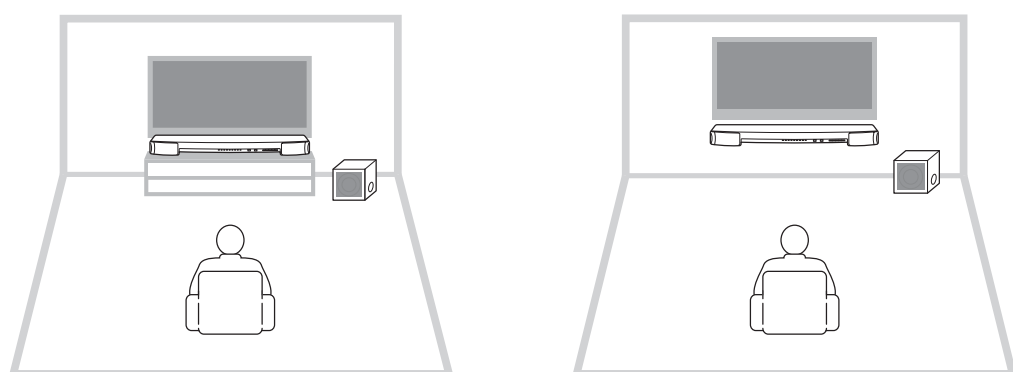


Mode d'emploi



Guide de démarrage rapide  
(Cette fiche)

## Installation



Placez la barre de son devant ou sous votre téléviseur, sur un support ou non, à une distance d'au moins 2" de votre téléviseur.  
Placez le caisson de graves à l'extérieur de la barre de son. Pour éviter que le mur ne renvoie un écho, tournez la face avant du caisson de graves légèrement vers l'intérieur.  
La barre de son peut également être fixée au mur, en utilisant le gabarit de montage fourni et des vis disponibles dans le commerce. Reportez-vous au Mode d'emploi pour prendre connaissance des instructions de montage complémentaires.

### REMARQUE

- Veillez à ne pas empiler la barre de son/le caisson de graves avec d'autres composants, les vibrations étant susceptibles de perturber le système d'autres composants.

## Raccordements

1. **Raccordez le téléviseur à la barre de son à l'aide du câble optique (fourni).**

Retirez le capuchon du câble optique et vérifiez le sens de la fiche.



2.  **Branchez le câble d'alimentation de la barre de son et du caisson de graves à des prises secteur.**

3.  **Mettez le téléviseur sous tension et réglez le volume au minimum.**

4.  **Désactivez les enceintes du téléviseur en utilisant le menu de réglage audio du téléviseur (si disponible).**

### ASTUCE

Si aucun réglage ne permet de désactiver la sortie des enceintes sur votre téléviseur, vous pouvez connecter des écouteurs à la prise pour écouteurs de votre téléviseur. Pour plus de détails, consultez la documentation du téléviseur.

## Regarder la télévision

Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi.

1.  **Appuyez sur pour mettre la barre de son sous tension.**  
Le caisson de graves est automatiquement mis sous tension avec la barre de son.
2.  **Appuyez sur la touche TV pour sélectionner la source en entrée.**
3.  **Sélectionnez la source en entrée souhaitée sur le téléviseur.**
4.  **Appuyez sur les touches VOLUME (+/-) pour régler le volume.**

## Lecture d'un appareil Bluetooth®

Vous pouvez raccorder un appareil Bluetooth, comme un smartphone ou un lecteur audio numérique, à la barre de son sans connexion filaire. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi.



## ... et bien d'autres fonctionnalités encore !

Pour plus de détails concernant les autres fonctionnalités utiles, reportez-vous au Mode d'emploi.

- Fonction d'apprentissage de la télécommande du téléviseur
- Répétition de la télécommande du téléviseur
- Clear Voice
- UniVolume

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques commerciales déposées propriétés de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Yamaha Corporation se fait sous licence.

Blu-ray Disc est une marque commerciale déposée par la Blu-ray Disc Association.

### Barre de son (arrière)

